

Esimese Astme Kohtu presidendi 23. jaanuari 2009. aasta määrus — Pannon Hőerőmű versus komisjon

(Kohtuasi T-352/08 R)

(Ajutiste meetmete kohaldamine — Riigiabi — Komisjoni otsus, millega tunnistati ühisturuga kokkusobimatuks abi, mida Ungari andis teatavatele elektritootjatele elektrienergia ostulepingute kaudu — Taotlus kohaldamise peatamiseks — Kiireloomulisuse puudumine — Huvide kaalumine)

(2009/C 82/44)

Kohtumenetluse keel: ungari

Pooled

Hageja: Pannon Hőerőmű Energiatermelő, Kereskedelmi és Szolgáltató Zrt. (Pannon Hőerőmű Zrt.) (Pécs, Ungari) (esindajad: advokaadid M. Kohlusz, P. Simon ja G. Ormai)

Kostja: Euroopa Ühenduste Komisjon (esindajad: C. Giolito ja K. Talabér-Ritz)

Kohtuasja ese

Taotlus peatada komisjoni 4. juuni 2008. aasta otsuse C(2008) 2223 (lõplik), mis käsitleb Ungari Vabariigi poolt elektrienergia ostulepingute kaudu antud riigiabi, artikli 2 kohaldamine.

Määruse resolutiivosa

1. Jätta ajutiste meetmete kohaldamise taotlus rahuldamata.
2. Kohtukulude kandmine otsustatakse edaspidi.

Esimese Astme Kohtu presidendi 23. jaanuari 2009. aasta määrus — Unity OSG FZE versus nõukogu ja EUROPOL Afganistan

(Kohtuasi T-511/08 R) ⁽¹⁾

(Ajutiste meetmete kohaldamine — Riigihange — Pakkumuse tagasilükkamine — Kohaldamise peatamise taotlus — Võimaluse kaotamine — Kiireloomulisuse puudumine)

(2009/C 82/45)

Kohtumenetluse keel: inglise

Pooled

Hageja: Unity OSG FZE (Sharjah, Araabia Ühendemiraadid) (esindajad: C. Bryant ja J. McEwen)

Kostjad: Euroopa Liidu Nõukogu (esindajad: G. Marhic ja A. Vitro); Euroopa Liidu politseimissioon Afganistanis (EUPOL Afganistan) (Kabul, Afganistan)

Kohtuasja ese

Nõue peatada selle otsuse kohaldamine, millega EUPOL Afganistan lükkas pakkumismenetluse raames tagasi hageja pakkumuse ja sõlmis Afganistanis turva- ja ihukaitse teenuste osutamise lepingu teise pakkujaga.

Määruse resolutiivosa

1. Jätta ajutiste meetmete kohaldamise taotlus rahuldamata.
2. Kohtukulude kandmine otsustatakse edaspidi.

⁽¹⁾ ELT C 32, 7.2.2009.

3. oktoobril 2008 esitatud hagi — International Confederation of Societies of Authors and Composers (CISAC) versus Euroopa Ühenduste Komisjon

(Kohtuasi T-442/08)

(2009/C 82/46)

Kohtumenetluse keel: inglise

Pooled

Hageja: International Confederation of Societies of Authors and Composers (CISAC) (Neuilly-sur-Seine, Prantsusmaa) (esindajad: advokaadid J.-F. Bellis ja K. Van Hove)

Kostja: Euroopa Ühenduste Komisjon

Hageja nõuded

- tühistada komisjoni 16. juuli 2008. aasta otsuse EÜ asutamislepingu artiklis 81 ja Euroopa majanduspiirkonna lepingu artiklis 53 sätestatud menetluse kohta (juhtum nr COMP/C-2/38.698 — CISAC) artikkel 3; ja
- mõista kohtukulud välja komisjonilt.

Väited ja peamised argumendid

Käesoleva hagiaga palub hageja vastavalt EÜ artiklile 230 tühistada komisjoni 16. juuli 2008. aasta otsuse (juhtum nr COMP/C-2/38.698 — CISAC) artikkel 3, mille kohaselt osalesid 24 EMÜ CISAC-i liiget EÜ asutamislepingu artiklit 81 ja Euroopa majanduspiirkonna lepingu artiklit 53 rikkudes kooskõlastatud tegevuses, kuna „kooskõlastasid vastastikuse esindamise volituste andmise territoriaalsel põhimõttel nii, et litsentsi kohaldamisala on piiratud iga kollektiivse esindamise organisatsiooni liikme territooriumiga”.